Cambridge University Press 978-0-521-75590-0 - Good Practice Student's Book: Communication Skills in English for the Medical Practitioner Marie McCullagh and Ros Wright Excerpt

More information

Unit 1

Receiving the patient

LEARNING OUTCOMES

At the end of this unit, you will be able to:

- greet patients and put them at ease
- introduce yourself and your role
- ask the opening question and set the agenda for the interview

The way you greet a patient can determine the rest of the consultation.

Bickley (2003)

14 **Unit 1** Receiving the patient

Lead in

As a group, share your thoughts on this quotation from a celebrated 19th-century physician:

The kindly word, the cheerful greeting, the sympathetic look – these the patient understands. William Osler (1849–1919)

Putting yourself in the patient's shoes

- Prior to a consultation, some patients experience strong feelings of anxiety. 1 Discuss reasons for this in small groups. Why might patients be even more anxious when visiting a hospital as opposed to a doctor's surgery¹?
- **2a** Think back to the last time you were a patient and do this questionnaire.

Patient questionnaire

1 How do you feel when you enter a hospital as a patient? (Circle the best answer.) Apprehensive

Relaxed Unconcerned Relieved Mildly concerned

2 What generally lessens any concerns you may have on entering a hospital?

Anxious

Scared

Other

(Place in order of importan	ice, 1 =	most important)
Administrative staff		Nursing staff
Doctor		Surroundings
Other	. 🗆	

- 3 Have you ever left a consultation more confused/frustrated than when you arrived? YES / NO
- 4 If YES, why?
- What qualities do you appreciate in a doctor? 5
- b In small groups, compare your responses and then answer these questions.
 - 1 How might the factors in question 2 of the questionnaire increase or decrease patient anxiety? Make a list.
 - 2 How might the age, gender or physical appearance of a new patient affect a doctor's relationship with that patient?

¹ (US English) doctor's office

Think about

... how you would feel about establishing rapport with a patient in English.

- **3a** Take a couple of minutes to think about this and then rate your ability to do the following from 1 (*lacking in confidence*) to 5 (*highly competent*).
 - 1 I can make the patient feel relaxed.
 - **2** I can greet the patient appropriately.
 - **3** I can set the agenda for the interview.
 - 4 I can use an appropriate, welcoming tone of voice.
 - **b** Discuss your thoughts with the rest of the group and talk about the language you would use to do these things.

Establishing initial contact

The setting for the patient encounter is very important.

4a > 1.1 You're going to hear a communications expert talk about the importance of seating arrangements in a consulting room. Listen and choose the best seating arrangement: 1, 2 or 3.



b 1.1 Listen again and answer these questions.

- 1 Why does the expert suggest this arrangement is the best option?
- **2** According to the expert, how far should you sit from your patient in the UK?
 - **a** 3 feet (1 metre) **b** 9 feet (3 metres) **c** 5 feet (1.5 metres)
- 3 What reason does the expert give for this?

c Discuss these questions with a partner.

- 1 What do you think about the expert's suggestion regarding the distance between doctor and patient during an encounter?
- 2 Why might a doctor draw his/her chair closer to a patient?
- **3** What should a doctor consider when interviewing a patient in bed?

Unit 1 Receiving the patient (15)

CAMBRIDGE

Cambridge University Press 978-0-521-75590-0 - Good Practice Student's Book: Communication Skills in English for the Medical Practitioner Marie McCullagh and Ros Wright Excerpt More information

5a > 1.2 You are going to hear two patients talking to friends about a recent encounter with their consultants¹. Listen and tick the relevant column (Competent, Fairly competent or Needs improvement) to show to what extent the consultants are successful in establishing rapport with their patients.

Consultant 1 (outpatients)	Competent	Fairly competent	Needs improvement	Examples
1 He was able to make the patient feel relaxed and comfortable.				
2 He was able to greet the patient appropriately.				
3 He was able to use an appropriate, welcoming tone of voice.				
Consultant 2 (ward round)				
 He was able to make the patient feel relaxed and comfortable. 				
2 He was able to greet the patient appropriately.				
3 He was able to use an appropriate, welcoming tone of voice.				

- **b 1.2** Listen again and note examples (positive or negative) in the fourth column.
- **C** In small groups, compare your findings and compile a list of points for the two consultants about how they could improve their technique. Share these with the group.

Greeting and putting your patient at ease

6 ▶ 1.3 You are going to hear three doctors welcoming their patients. Where does each take place: in a GP's surgery, a hospital ward² or a specialist's office? How do you know?

¹ (US English) doctors

(16) Unit 1 Receiving the patient

The initial contact with the patient sets the foundation for the relationship. Be prepared to give your undivided attention. Spend enough time and energy on your greeting and the patient's response to achieve a level of comfort on the part of the patient.

Bickley (2003)

² (US English) hospital department

Cambridge University Press 978-0-521-75590-0 - Good Practice Student's Book: Communication Skills in English for the Medical Practitioner Marie McCullagh and Ros Wright Excerpt More information

7a A doctor's initial contact with a patient should include four main objectives. Look at these phrases and give each set of objectives a heading.

Objective 1	Objective 2
 Good morning, [Jenny], come in, take a seat Good afternoon, Mr [Hanks], isn't it? Hello, can I just check it's [Mr Wang]? We've not met before [William Denby]? Hello. What would you prefer me to call you? Hello, Ms [Kavanagh] Am I pronouncing it correctly? 	 I'm a student doctor¹ working with Mr [Donaldson]. My name is Dr [da Silva], I'm one of the registrars² on the ward this evening. I'm Dr Janowicz. My colleague, Dr [Taylor], has asked me to come and see you about Dr [Murad] has referred you to me for further investigations. My name is Dr Lozano and I'm Hello, I'm Dr [May], the locum with this practice³.
Objective 3	Objective 4
 I've come to have a little chat with you about I'd like to spend five minutes with you to ask some questions if that's OK? I wonder if we can chat for a few minutes about 	 If you don't mind, I'd like to take some notes as we talk. Do you mind if [our student doctor] is present during our chat? If it's all right with you, I'd like to have a listen to your heart.

b Compare your ideas with the rest of the group.

8 Look back at the first sentence in Objective 3.

- 1 What effect might the phrase *have a little chat* have on the situation?
- **2** In which situation(s) might you avoid using this verb when greeting a patient?
- **9a > 1.4** You are going to hear the beginning of a patient encounter. Listen and number the objectives in Exercise 7a in the order you hear them.
- **b** What else does the doctor do to make the patient comfortable?
- **10** With a partner, practise greeting and introducing yourself to your patient.

Communication Skills

The following might be helpful:

'I'm Dr [*name*]. You've probably noticed I'm [*nationality*], so I apologise if I have to ask you to repeat anything. And please stop me if there's anything you don't understand.'

Unit 1 Receiving the patient (17)

² (US English) residents

³ (US English) Dr [May], covering for Dr [Franklin]

Conveying warmth

11a > 1.5 You are going to hear two versions of two different patient encounters. Decide if the doctors sound welcoming or unwelcoming.

	Encounter 1		Encounter 2	
	Version A	Version B	Version A	Version B
welcoming				
unwelcoming				

- **b** Compare your ideas with a partner. What helps you distinguish between a welcoming and an unwelcoming voice in English / in your own language?
- **12a 1.6** Listen to and read these greetings. With a partner, decide what the context is for each one. How do you know?
 - 1 Good morning, Mr Barker, <u>isn't it</u>? Your consultant asked me to come and see you.
 - 2 Anya <u>Kaplinski</u>? You've come for your six-month check-up, I see.
 - **3** [*patient knocks*] <u>Hello</u>? <u>Come in</u>? Sorry for the wait, Miss Staples, we're running a little late this morning.
 - 4 [doctor enters waiting room] Mrs Khan?
 - **b** Repeat each phrase until you are satisfied that your voice sounds welcoming and has the right intonation. Your voice should rise on the <u>underlined</u> words.
 - **c** Take turns to read the greetings. Listen and decide if your partner sounds welcoming or unwelcoming.
- **13** Role-play these situations with a partner.

Student A:	Turn to page 122.
Student B:	Turn to page 128.

Think about

... how you would ask the opening question in a patient interview in English.

14a Look at this opening question. Think of two more ways of posing the opening question. Compare your questions with a partner.

What brings you here today?

- **b** Why is the opening question so important in the patient interview? Discuss in small groups.
- **c** Would you use these opening questions? Why (not)?

1 So, what's the problem? 2 What's up?

(18) Unit 1 Receiving the patient

Cultural awareness

Eye contact and a smile are generally accepted forms of greeting in the English-speaking world. What form of nonverbal greeting, if any, is considered appropriate in your country?

Asking the opening question

15a Choose the most appropriate opening question(s) (1–10) for each scenario (a–e). (There may be more than one answer in each case.)

- 1 Your GP has explained the situation, but I wonder if you could tell me in your own words?
- 2 What would you like to discuss today?
- 3 Am I right in thinking you've come for baby [Killian's] routine check-up?
- 4 How are things with the [new tablets]?
- **5** What brings you here today?
- 6 Has there been any improvement since I saw you last?
- 7 How are you feeling today?
- **8** I have your notes from your doctor, but could you tell me what's been happening?
- 9 So, what have you come to see me about today?
- 10 So, how is [little Rhana] doing?
- **b** Discuss your choices with a partner. Why are some questions more appropriate than others for each of the scenarios?
- 16a ▶ 1.7 You are going to hear more of the encounter with Mr Mahoney (see Exercise 11). Listen to the interview and answer these questions.
 - 1 Which opening question does Dr Patel use?
 - 2 What is Mr Mahoney's presenting complaint?
 - **3** Was Dr Patel's opening question the most appropriate for this interview? Why (not)?
 - **b** As a group, rewrite Dr Patel's opening question to ensure a more appropriate line of questioning.

Am I right in thinking _

Note that Dr Patel could ask a follow-up question to ensure Mr Mahoney is able to express himself fully:

Is there anything else you would like to discuss today / while you're here today?

Is anything else bothering you at the moment?

Do you have any other issues you'd like to address today?

Scenarios

- **a** First visit to surgery
- **b** Hospital round
- **c** Follow-up visit
- **d** Check-up for newborn baby
- **e** Following a referral

It is easy to assume the patient has come for their routine check-up ... when in fact the patient has a more pressing or at least a second agenda to discuss.

?

Silverman et al. (2005)

Cambridge University Press 978-0-521-75590-0 - Good Practice Student's Book: Communication Skills in English for the Medical Practitioner Marie McCullagh and Ros Wright Excerpt More information

- 17 Other opening questions might also limit the patient's contribution. Look back at the opening questions in Exercise 15a and circle those which require a follow-up question.
- **18** Some doctors use body language instead of an opening question. Demonstrate to your group how you might open a session using body language only. Would this technique be appropriate in your country? Would *you* use this technique? Why (not)?

Setting the agenda

The patient's opening statement is possibly the most important part of the interview.

19 Dr Patel refers Mr Mahoney to a consultant, Mr Swift. Read the opening statement that Mr Mahoney gives to the consultant, <u>underline</u> the important points and explain your choices to a partner.

Mr SwiftI wonder if you could tell me in your own words
what's been happening.Mr MahoneyWell, yes, I'm sure you've got all this information, but ...
my arthritis has been playing me up1 a bit as usual – I'm
having difficulty sleeping and I'm in some pain first thing
in the morning. But it's the headaches that are really
getting me down, they're so painful. Sometimes I've been
sick2 with them ... literally. I'm starting to have time off
work now because of them. My wife's really worried. She's
the one that insisted I go see Dr Patel.

20a With a partner, list the benefits of allowing the patient to make an opening statement.

Examples: Enables doctor to hear patient's story. Signals the doctor's interest in the patient.

- **b** Compare your findings with the rest of the group.
- **21 1.8** Listen and complete the consultant's next phrase to set the agenda for the rest of the interview with Mr Mahoney.

Mr Swift

_____ the headaches that are really bothering you, _____ looking at those. _____ the arthritis later, if that's _____ . Is there _____ you

want to discuss today?

20 Unit 1 *Receiving the patient*

Out & About

If you are working in an English-speaking environment, listen out for the use of opening questions, as well as the speaker's tone of voice.

Compare your findings with the rest of the class next time you meet.

² (US English) acting up, giving me trouble

² (US English and UK English) I've thrown up, I've vomited

Cambridge University Press 978-0-521-75590-0 - Good Practice Student's Book: Communication Skills in English for the Medical Practitioner Marie McCullagh and Ros Wright Excerpt More information

Language for setting the agenda

Shall we / Let's start with [the headaches]? Shall we start by discussing / looking at [the headaches]? We'll come back to [the arthritis] later / after that. We'll talk about [the arthritis] later / after that. If that's all right / OK with you? Does that sound all right / OK?

- 22 With a partner, choose a set of symptoms (a or b) and practise setting the agenda with the patient.
 - **a** Recurrent headaches, ingrown toenail
 - **b** Eczema, diarrhoea¹

riecing it all together

23a Choose one of the situations from Exercise 13 and role-play the first part of the encounter with your partner.

Student A:Turn to page 123.Student B:Turn to page 129.

b Swap roles. Choose a different situation and role-play the first part of the encounter as before.

Progress check

Complete the Progress check for this unit.	
(1 = I need more work on this, 5 = I feel confident in this area)	
Greeting the patient appropriately by: – introducing myself and explaining my role – obtaining the patient's preferred form of address	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
Establishing rapport by: – using a welcoming tone of voice – making the patient feel relaxed – using appropriate eye contact	1 2 3 4 5 1 2 3 4 5 1 2 3 4 5 1 2 3 4 5
Posing an opening question that is suitable for the encounter	12345
Setting the agenda for the interview	12345

¹(US English) diarrhea

Unit 1 Receiving the patient (21)